



|සැලැස්වීමේ විකල්පය "" (option) පිහිටි පිටුපසට ඇතුළත් කළ යුතු "" (password) ඇතුළත්  
කළ යුතු ස්වයංක්රීය ගොනුව "" (file) ඇතුළත් කළ යුතුය.

|-  
|00:51

|ප්‍රධාන මාලු "" ("Main menu") හරහා ගොනුව "" ("File") ඇතුළත් කළ යුතු විකල්පය "" ("Save As") තෝරා  
ගන්න.

|-  
|00:55

|විකල්පය "" ("Save") කැඳවීමේ කොටුව "" (dialog-box) පෙන්වන්න.

|-  
|00:58

|කැඳවීමේ කොටුව තුළ කැඳවීමේ කොටුව "" ("Save with password") කොටුව "" (box) ඇතුළත් කළ යුතුය.

|-  
|01:03

|ඇතුළත් කළ යුතු විකල්පය "" ("Save") තෝරා ගන්න.

|-  
|01:06

|විකල්පය "" ("Save As") විකල්පය "" (option) තෝරාගෙන විකල්පය  
විකල්පය "" (file) විකල්පය "" (save) තෝරා ගෙන විකල්පය "" (file) ඇතුළත් කළ යුතුය.

|-  
|01:15

|සැලැස්වීමේ විකල්පය "" (file) ඇතුළත් කළ යුතුය.

|-  
|01:18

|ඔව් "" ("Yes") තෝරා ගන්න.

|-  
|01:20

|ඇතුළත් කළ යුතු කැඳවීමේ කොටුව "" ("password") ඇතුළත් කළ යුතුය.



|-

|02:01

|ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන ආරක්ෂණ ක්‍රමයක් (password option) ඔබ ඊට පත්වන්නේ?  
ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන ආරක්ෂණ ක්‍රමයක් ඔබට ඇත.

|-

|02:07

|ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (“Save with password”) ආරක්ෂණ ක්‍රමයක් (option) ඔබ  
ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (“uncheck”) ක්‍රමයක්.

|-

|02:10

|ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (“Save”) ආරක්ෂණ ක්‍රමයක් (option) ඔබ ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන  
ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (file) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (save) ක්‍රමයක් ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක්  
ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (file) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක්.

|-

|02:18

|ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (file) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක්.

|-

|02:21

|ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (“Yes”) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක්.

|-

|02:23

|ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (file) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (“close”) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (“open”) ක්‍රමයක්.

|-

|02:27

|ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (file) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (password) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක්.

|-

|02:31

|ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (sheet) ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක්  
ආණ්ඩුක්‍රමලේඛන සංස්කරණ ක්‍රමයක් (“password protect”) ක්‍රමයක් ක්‍රමයක්.



|-

|03:24

|ଲୀୟତ୍ତ "" ("Sheet2") କ୍ଷ ଅକ୍ଷର ପକ୍ଷତଲୀ||

|-

|03:27

|ଅକ୍ଷର ଲବ "" (cell) କ୍ଷବତଲୀ ଅକ୍ଷର କ୍ଷରୀୟ "" ("edit") କ୍ଷ ପକ୍ଷ କ୍ଷପକ୍ଷତଲୀ||

|-

|03:30

|କ୍ଷବତଲୀ "" ("Calc") ପ ଅକ୍ଷର ଅକ୍ଷରୀୟ ଲୀୟତ୍ତ "" (sheet) ଲୀୟତ୍ତ କ୍ଷ ଲବ "" (cell) ଲୀୟତ୍ତ ଲବକ୍ଷରୀୟା କ୍ଷ କ୍ଷବତଲୀ||

|-

|03:35

|ଅକ୍ଷର ଅକ୍ଷର ଲୀୟତ୍ତ "" (sheet) କ୍ଷ ଅକ୍ଷର କ୍ଷବତଲୀ||

|-

|03:38

|କ୍ଷବତଲୀ ଅକ୍ଷର ଲୀୟତ୍ତ "" (sheet) ଅକ୍ଷର ଅକ୍ଷର-କ୍ଷବତଲୀ "" (un-protect) କ୍ଷ କ୍ଷବତଲୀ||

|-

|03:41

|କ୍ଷବତଲୀ ଅକ୍ଷର କ୍ଷବତଲୀ||

|-

|03:43

|କ୍ଷବତଲୀ କ୍ଷବତଲୀ "" (menu bar) କ୍ଷବତଲୀ କ୍ଷବତଲୀ "" ("Tools")> କ୍ଷବତଲୀ କ୍ଷବତଲୀ କ୍ଷବତଲୀ "" ("Protect Document") ଅକ୍ଷର ଲୀୟତ୍ତ "" ("Sheet") କ୍ଷ କ୍ଷବତଲୀ||

|-

|03:49

|କ୍ଷବତଲୀ କ୍ଷବତଲୀ "" (password) କ୍ଷବତଲୀ କ୍ଷବତଲୀ-କ୍ଷବତଲୀ "" (dialog-box) ଅକ୍ଷର କ୍ଷବତଲୀ||

|-

|03:53

|କ୍ଷବତଲୀ କ୍ଷବତଲୀ "" (lower case) କ୍ଷ ଅକ୍ଷର ଲୀୟତ୍ତ "" ("abc") କ୍ଷବତଲୀ ଅକ୍ଷର ଲୀୟତ୍ତ କ୍ଷବତଲୀ "" ("OK") କ୍ଷବତଲୀ||



|අලුත් ජාතික දත්ත (database) හි ඇති දත්ත (item) ගැන අදහස් කරන්න.

|-  
|04:43

|අලුත් කොටස (heading) අලුත් ("SN") හා අනුකූල ("Account") දත්ත ඇති දත්ත (data) ගැන අදහස් කරන්න. අලුත් දත්ත හා අනුකූල දත්ත (data) අලුත් කොටස දක්වන්න.

|-  
|04:53

|අලුත් කොටස (database) අදහස් කරන්න.

|-  
|04:56

|අලුත් කොටස (Menu bar) හා දත්ත ("Data") හි අලුත් කොටස අලුත් කොටස ("Define Range") හි අලුත් කොටස.

|-  
|05:02

|අලුත් කොටස ("Name") අලුත් කොටස (field) අදහස් කරන්න (database) හා අලුත් කොටස අලුත් කොටස ("dtbs") අලුත් කොටස.

|-  
|05:08

|අලුත් කොටස ("OK") අලුත් කොටස.

|-  
|05:10

|අලුත් කොටස අලුත් කොටස (Menu bar) හා දත්ත ("Data") අලුත් කොටස අලුත් කොටස ("Select Range") හි අලුත් කොටස.

|-  
|05:15

|අලුත් කොටස අලුත් කොටස අලුත් කොටස ("Select Database Range") අලුත් කොටස ("dialog-box") අලුත් කොටස ("dtbs") අලුත් කොටස අලුත් කොටස (database) අලුත් කොටස.

|-

|05:24

|ଅନୁମୋଦନ ("OK button") କୁ ଠିକ୍ କରନ୍ତୁ।

|-

|05:27

|କୌଣସି ଡାଟାବେସ୍ ଡାଟାବେସ୍ ("database") କୁ ଡାଟା ("data") ଉପରେ କାର୍ଯ୍ୟ ("sort") କରିବାକୁ।

|-

|05:31

|ମେନୁ ବାର ("Menu bar") ଡାଟା ("Data") ଉପରେ କାର୍ଯ୍ୟ ("Sort") କରନ୍ତୁ।

|-

|05:35

|କାର୍ଯ୍ୟକାରୀ କାର୍ଯ୍ୟ ("Sort") କ୍ଲିକ୍-ବକ୍ସ ("dialog-box") ଉପରେ କାର୍ଯ୍ୟ କରିବା ("Sort by") କ୍ଷେତ୍ର ("field") କୁ ଠିକ୍ କରନ୍ତୁ ଓ "SN" କରନ୍ତୁ।

|-

|05:42

|ଉତ୍ତରାଧିକାରୀ କ୍ରମ ("Descending") କରନ୍ତୁ।

|-

|05:47

|ତତ୍ପରେ କାର୍ଯ୍ୟ ("Then by") କ୍ଷେତ୍ର ("field") ଉପରେ ଉପର-ନିମ୍ନ ("drop-down") କୁ ଠିକ୍ କରନ୍ତୁ ଓ "Cost" କରନ୍ତୁ।

|-

|05:54

|ଉତ୍ତରାଧିକାରୀ କ୍ରମ ("Descending") କରନ୍ତୁ।

|-

|05:58

|ତତ୍ପରେ କାର୍ଯ୍ୟ ("Then by") କ୍ଷେତ୍ର ("field") ଉପରେ ଉପର-ନିମ୍ନ ("drop-down") କୁ ଠିକ୍ କରନ୍ତୁ, ଉପାଦାନ ("Spent") କରନ୍ତୁ ଓ ଉତ୍ତରାଧିକାରୀ କ୍ରମ ("Descending") କରନ୍ତୁ।

|-

|06:07

|ଅନୁମୋଦନ ("OK") କୁ ଠିକ୍ କରନ୍ତୁ।

|-

|06:09

|ඔබේ "" (data) පසු තේරීම "" (heading) පැහැදිලි "" ("SN") ආදී සැකසූ ලේඛන "" (sort) ඡේදන පසුකළ පසු පරිදිකාණය සැකසූ ඡේදන||

|-

|06:15

|සැකසූ පදනම සඳහා පේළිවල ස්වරූප "" (database) සැකසූ පසු පේළිවල "" (operation) ලේඛන ඡේදන කළහ||

|-

|06:21

|පේළිවල සැකසූ "" + පේළි "" ("CTRL+Z") සඳහා "" (key) ලේඛන පසුකළ ලේඛන "" ("sort") පසු පසු "" ("undo") ඡේදන පසු පේළිවල සැකසූ පේළිවල සැකසූ "" (data) පසු පේළිවල||

|-

|06:28

|පේළිවල පේළිවල සැකසූ "" ("Calc") සුලභය "" ("Subtotal") පේළිවල "" (option) සැකසූ සැකසූ ලේඛනවලට පේළිවල සැකසූ||

|-

|06:34

|පේළිවල සැකසූ "" ("Subtotal") පේළිවල "" (option) පසු පේළිවල පේළිවල සැකසූ "" (function) ලේඛනවලට සැකසූ පේළිවල "" (heading) සැකසූ ලේඛන පේළිවල සැකසූ "" (data) ආදී පේළිවල සැකසූ පේළිවල||

|-

|06:43

|පේළිවල පේළිවල "" (heading) සැකසූ "" ("Cost") ආදී සැකසූ පේළිවල සැකසූ "" (data) ආදී පේළිවල සැකසූ "" (subtotal) පේළිවල||

|-

|06:49

|පේළිවල පේළිවල පේළි "" (row) සැකසූ ලේඛන පේළිවල "" (entry) පසු සැකසූ||

|-

|06:53



ලෝඡ "" ("sheet") ඔබ් ජ්නජ්ඡඡ ජඡ්ඡ ජ්න "" (tab) ජඡඡ ෧, ෧(1, 2) ජඡඡ ෧(3) ඡ්ඡඡඡ

|-  
|07:47

ඡඡඡඡඡ ජ්න "" (tab) ල්ඡඡ ජඡඡඡ ඡඡ "" (data) ඡඡ ඡඡඡ ජඡඡ ඡඡඡඡ ඡඡඡඡඡ

|-  
|07:52

ජඡඡඡ ජ්න "" (tab) ෧ "" ("1") ඡ ඡඡඡඡඡ

|-  
|07:54

ඡඡඡඡඡ ඡඡඡඡ "" ("Costs") ඡඡඡ ඡ්ඡ ඡඡ "" (data) ඡඡ ඡඡඡඡ ජඡඡඡඡ ජඡඡඡඡඡඡඡඡඡඡ

|-  
|08:00

ජ්න "" (tab) ෧ "" ("2") ඡ ඡඡඡඡ

|-  
|08:02

ඡඡඡඡ "" ("Costs") ඡඡ ඡඡඡ ඡ්ඡ ඡඡ "" (data) ජඡඡඡ ඡඡඡඡ ජඡඡඡඡ ජඡඡඡ

|-  
|08:08

ඡඡඡඡ ජ්න "" (tab) ෧ "" ("3") ඡ ඡඡඡඡ

|-  
|08:11

ජඡඡඡඡ ඡඡඡඡ "" ("Costs") ඡඡ ඡඡඡ ල්ඡ "" (sheet) ජඡඡඡ ඡඡඡඡ ජඡඡ "" ("grand total") ජඡඡ ඡඡඡඡඡඡඡ ල්ඡඡඡ

|-  
|08:18

ඡඡඡඡඡ ඡඡ "" (file) ජඡඡ ඡඡඡඡඡඡඡ

|-  
|08:21

| 08:26  
| 08:26  
| 08:26

| 08:26  
| 08:26  
| 08:26

| 08:28  
| 08:28  
| 08:28

| 08:31  
| 08:31  
| 08:31

| 08:37  
| 08:37  
| 08:37

| 08:41  
| 08:41  
| 08:41

| 08:49  
| 08:49  
| 08:49

| 08:59  
| 08:59  
| 08:59

| 09:04  
| 09:04  
| 09:04

|අනෙකුත් අංශ-අංශ-ගාථි "" ("M-O-P") ඊ ඝූ ඝූ අඳි ගාථාඝූඝූ "" ("Mode of Payment") ආඪ  
ථාඝූඝූ "" (heading) අථථාථාථා අඝූ අථථා ගාථිඝූඝූ||

|-  
|09:12

|ථාඝූඝූ "" (heading) අංශ-අංශ-ගාථි "" ("M-O-P") ආඪ ඝූඝූ භාථ "" (cell) භාථි අඝූ  
ථාඝූඝූ "" (heading) අථථාථාථා "" ("Items") ආඪ ඝූඝූ ථූඝූඝූ ඝූ අථථාථාථාථා "" (data  
entries) ආඪ භාථථාථාථා ඝූඝූ අඝූ ඝූඝූඝූ භාථිථාථාථාථා ඝූඝූ||

|-  
|09:21

|ඝූඝූ භාථථාථා "" ("Salary"), ඝූඝූඝූඝූඝූඝූ ථාථාථා "" ("Electricity Bills") අඝූඝූ අථථා  
ඝූඝූඝූඝූ "" (component) භාථිඝූඝූ||

|-  
|09:27

|ථාඝූඝූ අංශ-අංශ-ගාථි "" ("Heading M-O-P") ආඪ ඝූඝූ ථූඝූ භාථ "" (cell) අථථාථා අඝූඝූ  
ථථාථා||

|-  
|09:33

|ඝූඝූඝූ ඝූඝූඝූඝූ "" (component) භාථථාථා "" ("Salary") ආඪ භාථථාථාථා ඝූඝූ ථූඝූ||

|-  
|09:38

|ථූඝූඝූ ඝූඝූ ථූඝූ "" (Menu bar) ඝූඝූ ඝූ "" ("Data") අඝූඝූ ගාථිඝූඝූ "" ("Validity") ඝූ  
ථථාථා||

|-  
|09:43

|ගාථිඝූඝූ "" ("Validity") ඝූඝූඝූ-ථූඝූ "" (dialog-box) අඝූ ඝූඝූඝූ||

|-  
|09:47

|අනෙකුත් ඝූඝූඝූඝූඝූ "" ("Criteria") ථූඝූ "" (tab) ථූ ථථාථා||

|-  
|09:50

|ଆଡେକ୍ସ “ (“Allow”) ଶିକ୍ଷା କ୍ଷେତ୍ର-ନିକ୍ଷେପ “ (field drop-down) କାର୍ଯ୍ୟ ତାଲିକା “ (“List”) ଏ ପକ୍ଷରେ।

|-  
|09:55

|ଆବେଶକାରୀ “ (“Entries”) ଚିତ୍ରାଳୟ “ (box) ଏବଂ ଗୋପନ-ଆସ “ (pop-up) ଏକାକୀ।

|-  
|09:58

|ଅନୁକୂଳ କୋଷ ଲୋକ “ (cell) ଏବଂ ଗୁଣିତ “ (validate) ଏକ କ୍ଷେତ୍ର-ଆବେଶକାରୀ “ (option) ଲିପି ଏବଂ ପକ୍ଷରେ।

|-  
|10:05

|ଅନୁକୂଳ କୋଷ ଲୋକ କାର୍ଯ୍ୟ ଏବଂ କାଶ “ (“In Cash”) କୋଷ କାର୍ଯ୍ୟ ଏବଂ କାର୍ଯ୍ୟ “ (keyboard) ଏବଂ ଆବେଶକାରୀ “ (Enter) ପକ୍ଷରେ।

|-  
|10:13

|କାର୍ଯ୍ୟ ଅନୁକୂଳ ଲୋକ କାର୍ଯ୍ୟ କାର୍ଯ୍ୟ ଏବଂ କାର୍ଯ୍ୟ କାର୍ଯ୍ୟ “ (“Demand Draft”) କୋଷ କାର୍ଯ୍ୟ।

|-  
|10:19

|ଅକ୍ଷ “ (“OK”) ଏ ପକ୍ଷରେ।

|-  
|10:21

|କୋଷ ଲୋକ “ (cell) ଲିପି ଏବଂ ଗୁଣିତ “ (validate) ଏକାକୀ!

|-  
|10:25

|କୋଷ କୋଷ କୋଷ-ଆବେଶକାରୀ “ (down-arrow) ଏବଂ ପକ୍ଷରେ।

|-  
|10:30

|କୋଷ ଅନୁକୂଳ କୋଷ କୋଷ “ (option) ଲିପି ଏବଂ କୋଷ କୋଷ କୋଷ “ (“Mode of Payments”) କୋଷ ଆବେଶକାରୀ “ (“Entries”) ଚିତ୍ରାଳୟ “ (box) ଏ କୋଷ?

|-

|10:36

|ඌඌඌ ටේච්ච්ච් ලූන "" (cell) ලූච්ච් ජුඌ ගාට්ච්ච් "" (validate) ජූටට ජුටටටට ජුටටට "" (toolbar) ඌ ටේච්ච් ඊච්ච්ච් ජාටටටට "" ("Format Paintbrush") ඌ ටඌට්||

|-

|10:43

|ජුඌඌ ගාට්ච්ච් "" (validate) ජූච්ච් ලූන "" (cell) ටච්ච් ඌඌඌ ටේච්ච් ලූන "" (cell) ලූච්ච් ජුඌ ජුටටටට ඌඌඌ ටටට "" ("mouse button") ටඌඌට ජුඌඌ ලූන "" (cell) ලූච්ච් ටඌඌ ජුච්ච්ච්ච් ජුටට්||

|-

|10:53

|ඌට්ච්ච් ඌඌඌ ටටට "" ("mouse button") ජුඌ ඊඌට්ච්||

|-

|10:57

|ජුටටට ලූන "" (cell) ජුඌච්ච්ච් ජුඌඌට ජුඌඌ ඌටට ගාට්ච්ච් "" (validate) ජූච්ච්||

|-

|11:09

|ඌට්ච්ච් ඌඌච්ච් "" (heading) ජුඌ-ජුඌ-ජුඌ "" ("M-O-P") ටච්ච් ඌඌඌ ටේච්ච් ලූන "" ("cell") ජුඌඌ ටඌට් ජුඌඌ ඌඌඌ-ජුඌඌ "" (down-arrow) ඌ ටඌට්||

|-

|11:17

|ලූටටටටට ඌඌට්ච්ච් ජුඌඌඌ "" (option) ජුඌඌඌ ඌඌට||

|-

|11:21

|ජුඌඌ ඌඌ ඌඌ "" ("In Cash") ජුඌඌඌ "" (option) ජුඌ ජුටටට||

|-

|11:25

|ඌඌඌඌ ජුඌඌ ඌටට ටටටට ලූටටටටට ඌඌට්ච්ච් ඌඌඌ ඌටට ගාට්ච්ච් "" (validate) ජූච්ච් ලූන "" (cell) ලූච්ච් ජුඌඌ ඌඌ "" ("Cash") ටටටටට ඌඌඌඌ ඌඌඌ "" ("Demand Draft") ඌටට ටට||

|-



